

ЛУИМА СЭРИПОС



www.khanty-yasang.ru

Общественно-политическая газета

7 февраля
2014 года
№3
(1069)

E-mail: luima@ugracom.ru



3

6

7

14

16

Губернаторувн янытлым хум

Газетав ёбыл лопсёт Александр Дмитриевич Сайнахов хурит послым ёлы. Александр такви Халың район Сүкүръя павылныл ёлы. Ань рүт махманэ пуссын тотблёгыт.

Яныг ўсын ёлан армият лўситам юи-пайлт 1995 талт вантлыс. Тот тав Сургут ёлнэ ГПТУ № 17 яйвныл матыр мاشтырлан хумыг тит талхаништахтас. Училище ёстлуме юи-пайлт тав тара «Пёс Сургут» нампа музей колн маштырлан хумыг рўпитаңкв вуйвек.

Та пасныл тав тот акв мят маштырлым рўпиты. Такви катыл варум пормасан щирол тав саб мят ваве ос ханьшаве. Хотьютын матыр эрмыглан порат, тав нэмхотты порат побхан ат мини. Маныр эри - нёты, хумус эри - хўлти.

2008 талт тав «Народный мастер России» на- мыл майвес. Та юи-пайлт 2012 талт маштырыг ёлнэ махум халт касыл ёлнэ порат «Лучшая экспозиция» нампа каснэ мят щар ёбыл ёлан пёриявес.

Ты йильпи ёхтум талт Александр Дмитриевич рўпатаң щар мак маштырыг варнётэ магсыл «Премия губернатора» нампа олн мўйлупсал майвес.

Ман ос ты ёмас олн мўйлупсал маима вармалитил таве янытлылуб. Саб ёмас савсир утанэ тақыг, хорамынг вос артмегыт.

Тамле ёмас маньщи хотпа ёлаль ёлнэ хоталан вос савмегыт.

**Александр
ВЫЮТКИН**

Пенсия-олн йильпи щирол ловиньтаңкв патаве



Интернетным хури

Ты ётпост округувт рўпитан пенсийонный фонд яныг кўшае Татьяна Зайцева ляххал тотнэ махум акван-атыглассанэ. Молты талт Россият йильпи федеральный саккон пирмайтавес. Ань та саккон щирол 2015 тал пасныл пенсия щар йильпи щирол ловиньтаңкв патаве.

Ос та тал мус пенсиян минам махум тан манаҳ солкобил ловиньтавесит, ёлаль аквотох ойтункв патавет. Ос ань рўпитан махум тананылти саккон щар ёмащакв вайкв эри.

Ман касиң хотпа рўпата олнанувныл «страховой взносиг» лавнэ олн юв-пуваве. Тобат ос ты коныпал мот мят (негосударственный пенсионный фондиг) олн ос атёгыт. Тан манаҳ олн пенсиян мус ойтёгыт, та савитнил та ловиньтавет.

Ос мак ты вармаль 2015 талныл вараве. Тонт ты тара-паты: саб тал рўпитан хотпат, ат рўпитан махум ос мань трудовой стаж ёнчнэ хотпат тан пенсиян манах савитиг ёмты.

Емты. Ты 2014 тал юи-пайлт ат рўпитан махум тан сака мощча олныл ойтункв патавет. Ань ты тал мус пенсиян минам махум тан пёс щирол мот савнув олныл та ойтавет.

Округувт касиң тал «минимальный прожиточный минимумиг» лавнэ вармаль манаҳ солкобил хансаве, акв тасавит солкоби ат рўпитан махум ань выгыт. Ос та талныл щар мот щирол вараве, нэмхот ат рўпитан махум тан тыгыл тит ёшс мощшанув олныл ойтункв патавет.

Ань ты тал округувт «прожиточный минимум» 8 сотира 814 солкобил хасвес. Тувыл ты ловиньтаңкв рёви, стаж ат ёнчнэ махум пенсиян мансавитиг ёмты.

Няврам ёнчнэ нёквет тан нявраманыл ёт юн ёлнэ таланыл ос стажиг ловиньтавет. Тит няврам ёнчнэ нэ «минимальный стажиг» вос хансаве, тавён туп тит тал рўпитаңкв рёви. Таланэ акван-ловиньтавет, ат талыг ёмты. Хум хотпат акв тамле «минимальный стаж» магыс ос ат тал рўпитаңкв эри. Тамле хотпат пенсиян миннэнэл порат «трудовой» пенсиял хансавет. Ос щар нёмхот ат рўпитам махум тан «социальный» пенсиял таҳмивет.

Татьяна Зайцева ёлаль тамле вармаль урыл потыртас. Тан палтаныл яныгпала махум ёхталёгыт, пенсиян урыл титыглахтёгыт – нэмхуньт ат рўпитам хотпа ос саб тал рўпитам хотпа пенсиягён аллати аквсавитиг ловиньтавёг, манрыгтох?

Кўшай нё ты урыл тох лавис, туи ёмас вармаль хунь, соль, тох варуңкв ат эри кос. Ос кўшайт ты вармаль тара-паттуманыл юи-пайлт ань йильпи саккон эрнэ щирол хассаныл. Ань тох вараве, саб тал рўпитан хотпа саб олн таҳ выг, ат рўпитан хотпа ос пенсиятэ мотшаг ловиньтаве.

Ань рўпитан нёквет пенсиян 50 таланыл тўвлын порат минуңкв вёргёгыт. Ос 55 таланыл мус тан иж ат тал рўпитаңкв та патёгыт ос пенсиян ты ат тал сис ат те выганыл, тонт тан саб пенсия-олныл ловиньтавет.

**Валентина
ХОЗУМОВА**

ЛЯХХАЛЫТ

Няврамыт самыл сунсым өньщавет

Тāл котиль ётпос 24 хоталёт Ханты-Мансииск ўст «Югра» нампа ляххал тотнэ колт Татьяна Дмитриевна Моховикова потыртас. Ты нē округув янытыл, олнэ савалап няврамыт тармыл патнэ вāрмаль палт күщаиг рүпиты. Ляххал тотнэ хотпатн тав китыглавес, ань няврамыт матырт тарвит өньщёгыт манос пуссын ёмащакв олэгыт, тарвит вāрмаль ёмталан порат тāнаныл тāн хумус нётыяныл. Нāн ань элаль Татьяна Дмитриевна потре ловиньтэлйн:

- Савалап няврамыт манос щāнъ-ащныл похан вуим няврамыт мāн палтuv пищма вāтихал кे�тыглэгыт, тарвитың тэланыл урыл потыртэгыт. Ювле хультум тāлт 527 пищма ёхталаас. Мāн касың пищма ёмащакв ловиньтылув, пищма кётум касың няврам ёт хонтыглахтэв, потрамёв. Савыңпāлэ тāн күщаяныл урыл хансэгыт, тоба няврамат нёставе, тобалапаллаве. Сав няврам рут махманылн люкамтавет, роттыг олуңкве ат вёrmёгыт. Тоба олнэ кол ат өньщи, тоба эрнэ нэпак кा�тын-паттуңкве ат вёrmи ос мот сав тэланыл урыл пищманылт хансэгыт. Агмыңмосың няврам өшнэ хотпат ос хансэгыт. Мāн касың щемьян нётэв, касың няврам самыл сунсым өньшилув. Ос сака тарвитың тэлат ёмтапан порат, полициян пищма кётэв, тувлыл суттахтэв.

Тобанакт ос пищма Павел Алексеевич Астаховын хансыглэв, тав Россия янытыл няврам вуянтан организацият күщаиг олы. Депутатанувн ос хансыглэв, нёставёв. Сака сав щемьят нуса тотым тарвитыңщ олэгыт, няврамыт савалэгыт. Мāн сав рүпитэв, пох хотпатыл нётмил кинсэв, эрнэ нэпакыт хансэв. Тоба щемятын иж нётуңкве

рёви, ижалымёв, остоват ман воссыг нэмратырл нётуңкве ат вёrmиянүв. Ляххал тотнэ нē С.В. Поливанова прививкат урыл китыглахтас. Тав лаёнэтэ щирол, ань 14 тāл яныт маньлат агиришит пувласпи агмыл (рак шейки матки) ул вос ёмтэгыт, прививкатыл варункве патавет. Ос тай люль, ты прививка варнэ юи-пāлт, сав агириш тарвитың агмыл ёмтуңкве вёми. Япония мāт тамле ут варим юи-пāлт, нёлолов агириш савалаңкве патсыт, ёмыгтаңкве ат вёrmёгыт. Тув мус та агмыңыг ёмтсыт. Наң хумус номсэгын, тамле прививкат варункве эри?

Татьяна Дмитриевна тох лавыс:

- Ам хүрум аги янмалтэгум, агиянум тамле прививкатаыл варункве ам ат касашёгум. Амти тамле утыл ат варыгловесум,



Интернет-виджурни

ам яныгмамум порат тамле ут матьёмас атим олыс. Ос ам хунь лаёвёгум, тамле прививкат ат эри варункве. Касың щань-ащ такви номсы, няврамён прививка варункве манати.

Курский областът май 135 няврам ос 10 яныгхотпа корь нампа агмыл агмыңыг ёмтсыт. Хунь лёккарытын уральтаңкве патвёсит, насати нэмхотьютанил прививкатаыл аты варыгловесум. Ты ёмас хунь, мак эрнэ касың прививка поратэ ёхты, няврамытын атхунь тара варункве эри.

Акв хумн тав Ренат пыгриш урыл китыглавес. Ювле хультум тালт пыгриш ань оматэнэй хот-вуйлыма, оматэ наркоманыг олы, пыгриш юн савалас. Тувыл оматэ суттахтас, пыгрище ювле майвес, ос та мат люль пище

ат хулистэ. Ляххал тотнэ хум Ренат пыгриш магсыл сыме щарги, китыглахты, тав ань хумус олы? Щане ёт олы?

Татьяна Дмитриевна лаёнэтэ щирол, ты няврам тāн ётыл ос хотвисаныл, тав ань щане ёт ат олы. Щащеквагён-опагён вуйвес, пыгриш мүсхал щирол өньщаве, янмалтаве.

Тувыл олнэ кол урыл китыглавес. Савалап няврамыт олнэ кол пуссын өньщёгыт ман ати. Ты күшай нē лаёнэтэ щирол, 2008 тāл мус ты вармалюв тарвитыңыг олыс, тоба хотпа олнэ колыл миңкве ат вёrmувес. Ань тай махманув ёмащакв рүпитэгыт, няврамыт олнэ колыл пуссын мивет, пуссын өньщёгыт. Касың хотпа нёставе, уральтаве, ань колэ мори ул вос тыналытэ, ул вос уркуптаве, колтэ ул вос хулты.

Ман махумн акваг лавыглэв, матыр хүнтамлэгын те, эрын савалап няврам колэ тыналаңкве таңхи манос колэн пох махум ёхталэгыт, тавён торас варёгыт, тыурыл манавн тара лавён. Савалап няврамн нётуңкве эри, тав щань-ащ ат өньщи, воссыг хотьютэн нёставе.



Светлана РОМБАНДЕЕВА

Үсйт порс халн ты тэлыглэгыт

Тāл котиль ётпост вāт нупыл титыт хоталт Ханты-Мансийск ўс мирколт күщаиг олнэ мāхум сапрāни вāрыгласыт. Сапрāниянылт щар яныг күщаиг округ губернаторув Наталья Комарова олыс.

Тāн округув янытыл мори пāхвтын порсанят ос люльсаң вārim порс атнэ вōхат урыл по-тыртасыт. Касын район манос яныг ўс күшай тāнти вāрум рүпатаныл урыл доклад - нēпак ловиньтасыт.

Овлёт Наталья Комарова лāтың лāвыс: «Хот тāл сис мори хуиглам хүрүмсāт ляпатем порс анят хот-вуйвёсит. 2013 тāл сис округув янытыл хотпан нупыл хүрүм мōри пāхвтым порсың мā акван-атвес ос мāтэ систамтавес. Мāн тыг олмыгтамув юи-пāлт, округ янытыл касың тāл йильпи порс вōхат вāрёв.

Пēс порат руш мāхум нēматыр урыл ат ном-сисыт. Тāн нас мā-вой ос газ нōх-винэ плананыл тобарттасаныл, туывил та. Манырсыр олнэ порсаныл мори мōт-мōт мāт хультуptyм, пāхвтым оссувласаныл. Ань та порс вōхат систамтаңкве ос ёмащакв щёпитаңкве эрёгыт. Ёмщакв ат те щёпитыянүв, хотьютын вāве, маныр люль

ёмтуңкв вēрми. Ань нāвраманув пустāгыл элаль олнэ хоталаныл урыл номсуңкв эри. Хотют ам ётум тох ат те касащи, вос лāви, хумус тав номсы».

Губернатор юи-пāлт Когалым ўс күщаиг олнэ хум **Владимир Иванович Степура** нēпакеловиньтастэ. Тав лāвыс: «Үсув янытыл порс побхан тотнэ щирол тит компания рүпитети. Молты 2013 тāлт тэн акван-потыртахтым ос халэнт нēтхатым рүпитаңкв вуйхатсыг. Ань ўст порс атнэ ос лап-пантхатнэ тēрхусапыт йильпи щирол вāрсаныл.

Тувыл тāн побханылт порс атнэ мāгсыл яныг мā щёпитасыт. Та конопал тāн хоталың хотал хольт нāй постын люминесцентная нампа лампочкат, сāвсыр батарейкат ос градусникыт пирмайтан кол пүссит. Тāнаныл ёмщакв ат те щёпитаңкв, тāн савлюль мōсың агм вāрёгыт. Та агмыл элумхолас атимыг ёмтуңкв вēрми.

2013 тāл сис ўс янытыл 160 сōтыра тон-

на сāвсыр порс акв мāн totвес. Ос та сис порс атнэ йильпи мā вāруңкв овылтавес. Тав Сургут ўс нупыл минэ лēңх ляпат ос Когалым ўсныл онтоллов вēрыстан вāраве. Тот олнэ мāтэ мил вōхагх хилвес ос порс атнэ вōхатэ мōвлахи тēрыл вārim карс пūсасыл лап-пантвес. Порс атнэ мāтэ рүпитетын мус ёрнэ щаңкванэ пуссын ётвёсит. Тав тынэ 280 млн. солкоби сāвыйг ёмтыс. 2014 тāл оигпанётэ мус тав тах

такх йильпи вōхан порс totуңкв патэв. Пермь ўст олнэ компания ты проект щирол мāнавн нёты».

Сергей Владимирович Пикунов округ янытыл мā-вит ос воруй ѫргалан күщаиг олы. Тав сапрāният лāвыс: «Мāн округув янытыл мори побваралын сав тēр пүшкэт, хот-саквалым сāвсыр машинат ос Ас я вāтатэ палыт пēс харңайтым нāйхāпыт оссувым хуёгыт. Мāн хумус номсёв, та мори



вāраве».

Хум потыртан мāныл астуме юи-пāлт, Покачи ўс күшай хум **Раян Замелович Халиуллин** потыртас. Тав лāвыс: «Мāн Покачи ўсувт ань олнэ порс атнэ мā 1989 тāл пāсныл рүпитаңкв овылтахтас. Ань та вōхажа палытэ нила вēрыстагты ёмты. Хосаттагылт тув totым порс нумыл мāл лап-рāгпыслүв. Порс сайлын мā лёккарытн ос мā-вит ѫргалан мāхмытын вāтихал уральтāлаве.

Мāн ань ос йильпи вōхажа вāруңкв номсёв. Хумус вāрилүв, ань та план нēпаканув щёпитан мāныл мөшёртэн ты астэгыт. Тувыл порс атнэ вōхажа вāруңкв тāра та вуйхатэв. Атактем тāл

поваралнэтёрыт пуссын атуңкв ёрёгыт. Мот щирол тāн харңайтыманыл порат люль утанил мāн ёл-посавет. Тувыл элаль мā-вит ос люль утытыл та тэлыгтаве. Тыи пуссын щир мус щёпитан кастыл сāв олн эри. Олн кāтын-пattёв, та юи-пāлт я вāта янытэ ёмщакв тах щёпитылүв».

Юи-бовылт Наталья Владимировна лāвыс: «Хунь мāн акван-нēтхатым рүпитаңкве патэв, тōнт вāрмалюв элаль тах уш нёвумты. Ты урыл элаль номсахтэн, ты вāрмаль акван-нēтхатым кустырыг вāруңкв эри».



Александр ВЬЮТКИН

Тāн пēс Эргыт, йиквыт акван-атыяныл

Белоярский ўст олнэ культура центр күщаиг 1995 тāл пāсныл Надежда Борисовна Костылева рўпиты. Тав ханты нэ, школа астламе юи-пāлт Ханты-Мансийск ўс педучилищан ёхтыс. Тот нáврамыт хаништан нэг хаништахтас. Училище астламе юи-пāлт Белоярск ўсн олмыгтас, ты центрын рўпитаңкв минас. Тот рўпитаңкв бывлтахтаме порат, Тюмень ўс культура институтин юил ялым элаль хаништахтуңкв патыс, астластэ.

Надежда такви рўпататэ урыл мош потыртас, тав лаўыс: «Ам училишат нáврамыт хаништан нэг хаништахтасум. Ос тыг рўпитаңкв ёхтумум порат, маныр рўпата вárнуңкв патэгум, аты вásслум. Таимагыс тара элаль хаништахтуңкв минасум. Институт астламум юи-пāлт мāк культура специалистыг та ёмтсум. Күщаиг тув та ўнттувёсум.

Тонт Фаина Павловна Иштимирова күщаиг рўпитас, тав ос ханты нэ. Тав ётэ аквагта урыл потыртасмён, касың тाल пēс эргыт, мойтыт ванэ махум мошщаг ёмтэгыт. Тан потраныл, эрганыл моляххансуңкв ёрёгыт, махманув минэгыт, ос ман элаль маныр вárнуңкве патэв.

Ань мань павлытт олнэ яныгпала махум наманыл пуссын акванатуңкв патсанув, тан палтаныл яланасув. Касың яныг хотпа ёт tot вাংцитахтасув, ёмащакв титыглалув, послыслув.

Тан халанылт хотют ёрыг ман матыр пēс олупса урыл ваг, хотют йиквуңкв хасы, пуссын тара-

паттуңкв ёрыс. Тан эрганил нэпакн хассанув, йикваныл тинан послысланув. Вайм, овлёт тарвитең олыс.

Та пасныл хусахтем тाल та минас. Та по-

Ты 2014 тāл «Культуратāлыг» лаўвес

Аньтыкастыл округувт олнэ мир магсыл саб пумыш вárнуңкв тах патаве. Ос ты тāл сис культуры ман клуб-колытт рўпитан махум янытланув патавет. Ман маньши газетавт пēс йис вárмалянув элаль тотнэ махманув урыл ватихал хансуңкв патэв. Ань овыйл потрув Ас махум магсыл рўпитан культуры центр урыл ловиньтэн.

рат вárим хурит ос тинан послыям йиквыйт ань сунсымав, пēс эргыт хўнтымав, ань сыманув тармыл татем кўпнитыг ёмты. Соль, яныг рўпата вárнуңкв алымасув.

Ань тобанакт мань павлытти ос ялантэв, тув ёхтэв, яныг махманув атимыт. Тара номтын ёхтавев, матъёмас ман та хотпа вাংцитаслув, потранэ пуссын хассанув, йикванэ

по слысанув.

Касың яныг хотпа пēс ялпың хоталыт ос пēс вárмалит урыл титыгланув эри, хумус эрнэ щирол тананыл янытланув, маныр вárнуңкв эри.

Ман савтāл сис вárум рўпата в нэпакытн хансыслув, рушит лавнэнйл холт «методичка» нэпакыт вárсув. Ань ты нэпакыт хосыт мот махум йиквуңкв хаништахтэгыт, эрганув ёргияныл, ялпың хоталанув янытлыяныл.

Ман «Увас хурамат» нампа йиквнэ коллектив оньщёв, пуссын tot йиквёв. Тув ялантан агит, нэквет пуссын сака ёмащакв йиквуңкв хасёгыт. Ты коллективув ань хус талэ тоблыс, Фаина Павловна Иштимирова тав вárьистэ.

Ань тоба мань павланувт олнэ маштыр махманув ман пуссын вágанув. Тан ман магсылув супыт юнтэгыт, манав юнсхатуңкв ос хаништыяныл. Тан мак ёмащакв маштырланув хасёгыт. Тобат манавн нётым ань ты мус рўпитэгыт..»

Ты культура центр ань савсыр мэт ваве. Тот рўпитан махум акваг хот-ати йиквим, эргим ялантэгыт. Сака ёмас олнув, касың маньши ос ханты культура кол ман центр тох те рўпитанув, тонт эрганув, йикванув сав тал маттем та суйтынуывт.

Валентина ВАСИЛЬЕВА



Н.Б.Костылева

ХАНИШТАП

Щāнь лāтñув ēлаль ялтуptаве



Ханты ос мāнъщи лāтñыг хаништан нāврамыт халт касыл бólум порат ам Валентина Ильинична Вахрушева ёт вайхатасум. Валентина Ильинична Кондинский район Шугур пāвыл школат нāврамыт мāнъщи лāтñыл потыртаңкв хаништыянэ.

Тав потре ёлаль ловиньтэйн: «Мāн школавт яныгсāт вāт нупыл нёлолов нāврам хаништахты. Тāн халанылт нёлсāт нупыл хот соссаң нāврам олы. Сāвыңпälэ нāвраманув мāнъшииг хансым олëгыт. Кондинский район соссаң мāхум блинэ мāнаныл рушит мус щар ляпа мāг олыс. Таимäгсыл ты, тот блинэ мāнъщик щāнь лāтñаныл хот ёрувласаныл. Ань яныгман нāвраманув пēс мāхум бólupsanыл ос лāтñаныл ат вāганыл. Тāн оманыл, атаяныл щāнь лāтñаныл ат вāганыл, хотыют вāг, халанылт ат потыртэгыт. Таимäгсылты лāтñаныл хот - ёрувлахтас».

Валентина Ильинична палт аквписыг вāт нāврам мāнъщи лāтñи хаништаңкве яланты. Тāн халанылт юи-бóыл тит классыгт хаништах-

тын нāврамыт «Элективные курсы» нампа хаништапн сāт сис акв щёс ялантэгыт. Та коныпал мощ молалнув пирмайтым сāккон щирый, бóыл хаништахтын хүрум класс нāврамыт ёт мāнъщи лāтñи хаништап вāрвес. Рущ лāтñыл «Курсы мансийского языка» лāваве. Та курсын ос аквхуйполов мāн нāврам ёхталэгыт. Валентина Ильинична лāви: «Ты сāт хотал сис туп акв щёс лāтñи хаништан мäгсыл миве, тыи сака мощца. Ты хотал мāн ты лāтñыт хаништыянүв. Сāт хотал оигпан сис нāврамыт хаништам лāтñыт хот ёрувляяныл. Акв та лāтñыт боста йильпииг хаништаңкв эрёгыт».

Валентина Ильинична мāнъщи лāтñи хаништан нāврамытыл Ханты-Мансийск ўснит тит аги Татьяна Кут-

марова ос Лидия Рогачёва ёт тотыглассаге. Тэн сас Кондинский район янытыл мāнъши лāтñи касыл бólme порат нāврамыт халт нöхпастыг.

Таня омаге-атяге сас мāнъшииг. Тэн мāнъши лāтñыл щар ат потыртэг. Лида омаге-атяге ос сас рущиг. Лида лāви: «Ам мāнъши лāтñи хаништаңкв, бólupsanыл вāңкв сака касащёгум. Хосат, хунь мāн бопаришсанув тāнти бólupsanылт тыг бólмыгтасыт, мāнъши мāхум пēс йис бólupsanыл хот-тыпылтасаныл. Таимäгсыл ам ань нāн бólupsan урыл пуссын вāңкв таңхёгум. Аnumнти нас пúмащ».

Ёлаль хаништан нёл лावыс: «Ты конипал агирисанув кāтыл мäштырлан мāн ялантэгыт. Тот тāн аканит юнтэгыт, сакыл сāвсыр хорамыт хартэгыт, туывил кāтыл послуңкве хаништахтэгыт.

Нāврамыт кāтыл мäштырланкве Ирина Семёновна Шифтрован хаништавет. Хум нāвраманув ос мā-вит ўргалан вāрмаль хаништэгыт. Тāн воряяңкв ос хүл алышланкв ос хаништахтавет, ворын атах хоталын тотыглает, тот мощ вōраёгыт, няслэгыт.

Мāн пāвыл нāвраманув юртыңыщ бólэгыт, хаништахтэгыт. Яныг хотпат нупыл ёмас самыл сунсэгыт, тыи мāгыс мāн сыманув щäгтым бólэгыт».

Александр ВЮТКИН

Мöлты туи Ягримн ялмум порат ам Н.К. Захарова Ялъюс пāвылт пēс бólupsa урыл китыглассум. Тавты бóылтыт «Наследие» нампа пēс накыт кисхатнэ нэн Л.Г. Галкинан ос нāврамытын сäртын потыртэллис. Ётыл тāн пúмащ нёпак вāрсыт. Ань туывил ам ловиньтам тоба ляххалыт нāнан хансиянум.

«Березов острог» урыл хансым щар пēс потыртпалтамле вāрмаль хүлтэгыт, Ялъюс пāвыл V-IV нотыт нижебской культуры бóыглам порат ўнттыма. 1593 тāлт Никифор Траханиотов Пёлум мāт ясакатнэ хум такви мäхманэёт Хāльбс ўнттуңкве кётвёсит. Тонт ты мäхум Ялъюс пāвылке урыл бóыл щёс потыртэллигласыт.

Ты пāвыл Лой Тагт я хосыт сака нёйтэ карс мāт ўнттувес. Сäв нот мāнъшиянув тот бóлыт-хүлсит. Пёс порат мäхманув хумус бóлыт, маныр вāрсыт, ань ты бóылтыт Надежда Константиновна тай потыртас. «Ам Ялъюст самын патсум, тот яныгмасум. Пáвлувт акв хоса ўчхулы хосыт налыман арыгкем колыт ўнттым бóлыт. Мäхманув пуссын тāнки блинэ коланыл побхат ампарыт, мисколыт манос лувколыт ѡшсит. Туывил кাসын кárta кíвырт нянь вāрнэ кўр кон вāрыгласыт. Пáвлув мувлажи такем ёмас сисстам ворын мāт, сäв ўльпат, нāңкыт, ховтыт, таргыт, хāль ос хапка ййывит яныгмёгыт. Ань тоба ййывит ниласат

СОССАҢ МИР ӨЛУПСА

Яльюс - пәс мәньши пәвыл



Л.К. Саратин, Н.К. Захарова
ос Т.Д. Русланова самын
патум пәвылн ўхталасыт.

тәланыл төвлүс.

Ти мәхманув пәвыл ляпап саңқылыпил, морах, тәхтпил, сүйпил вәтсит, сака әлы мән минуңкве ат әрыс. Тал палыт сәвсыр хүл ят пүвсүв, ань ты ёрувт туп нялк толгыл алыщләв.

Мән пәс мәхманув хольт ин хоса олсүв, пәвлүвт найпос аты ўшсүв. Ти ёмас, әтыт посыңыт, сәв тәлат вәруңкве алымасүв. Ворт олыгламувт, лөмвоитныл атыпил пилсүв. Ос сака илямтавәвке, посымпут вәрыгласүв. Тэлы порат керацинаң ләмпал коланув постыглассанүв. Номилум, кон сака ацирман, юн күрув

ёмщакв пәлтыглылүв, ләмпав тәг, ос мән, нәврамыт, анекав похат акван-атхатәв ос тав мойтанә та хүнтләв. Тав потырталум ләтjanә юи-пәлт мән акваг посың номтыл элаль олсүв, тав мот ёмас болупса ёмтнә урыл төвнакт мәнав потырталаис.

Түүл, соль, нәнки сүстөнт, ань маныр йильпи болупсал болуңкве патсүв. Ос тонт пәвлүн мәхманув пәс щирыйл олманыл халт сәвсыр ёмас манос тарвит на-кытн ос патыглалсыт. 1913 талт Яльюс пәвыл тара Халъус нупыл «Морзе» телеграф көр кваглыт хартуңкве патвәсит. Телеграф по-

тыртан тәтап Молохов Паял коләт ўнттувес. Тав Халъусныл кәтим ляххалыт хўнтысанә ос мәхумн потыртасанә, пәвылт олум тәлат ос тувле кәтыглассанә. Советский Союз хот, маныр олыгласс мән бс вәслүв.

Овләт мәхум Октябрьский революция овыйлтыт хўнтымласыт. Мән ёрувт Красная Армия белогвардейцат ёт 1919 тал таквсы мус воритотсыт. 1941 талт пилищмаң ләтың ёхтыс, война ёмтыс. Хум хотпанув бс тув потыглассыт. Пәвлүвт нәквет, нәврамыт ос яныглала хотпат хультасыт. Мән пуссын акван-нәтхатым хүл алыщлым, вәраим рүпитасүв.

1942 талт Яльюст школа пусвес, тот Ираида Семёновна Кузьмина война оигпан мус нәврамыт хаништасанә. Түүл мот мәнныл мәхум тыг кетүңкве патвәсит, руш щирыйл тан «спецпереселенцыг» лаввәсит. Пәвлүвт хүрум щемья Астрахань ўсныл олсүт, ос хүрум колтагыл-калмык щемьят. Акв калмык хум Сергей Улемжиков лапкат рүпитас. Мотаныт Тагт я тапал ватат олсүт. Тан пуссын мән мәньшиянув ёт аквьёт «Леспромхозт» рүпитасыт. Тан халанылт матахмат немец щемья олсүт.

Мәнки халувт пуссын юрщатым олсүв. Мәхум алпыл «гудок» суй хўнтымләгит, пуссын рүпитанкве овыйлахтәгит.

Мән мәньши, руш, немец, калмык нәврамыт пуссын школнан ялантасүв. Тот нила

класс мус Желтова Таисья Васильевна ос Таисья Васильевна Плоских хаништавесүв, школа күщаиг Галина Алексеева Алексеева олсүт.

Етыл пәвлүвт «Сталин» нампа колхоз вәрвес, нәт мис посыт, хум хотпат вор яктым рүпитасыт, туи картопка, капуста янмалтасыт, хүл алыщлассыт, пум вәрсит. Атам война оигпан юи-пәлт председателиг түв паттыглассес, ос 1948 талт атимыг ёмтыс. Омам звероферма күщаиг олсүт, тонт тот ниласат сәвит сәмыл охсар янмалтасыт.

Пәвүлкөйт нәнъ вәрнэ кол ўшсүв. Тонт мән такем атың нәнил түттүвесүв. Киномеханик Сергей Гаврилюк ос нәтмил вәрнэ хумитэ Виктор Никитин касың ўшлактын хоталт клубт кина сүссүлтасыг. Ти вәрмаль мән аквписыг ўрыслүв, сака пүмыш пора олсүт. Медпункт бс олсүт, тот ләккарыг Иван Давыдович Пакин рүпитас. Тав ёкватэ Агния Николаевна Пакина (Казаринова) клуб күщаиг олсүт.

Етыл мәнъ колхозыт, совхозыт акван-тотуңкве патвәсит, мәхум ос яныг пәвылн вәнтлуңкве лаввәсит. Ань пәвүлкөв тох хотталь та соймыс».

Мән ань Яльюс пәвыл нас хультум наме коныпал матыр олупсаң тәлат тара-паттысанүв. Ти пүмыш, әрнэ потыр мәгыс ам Надежда Константиновна яныг пүмашипа ләтың лавёгум.

Тамара
МЕРОВА

ХАНИШТАП

Латнув Элаль тотнэ няврамыт

Тайл котиль этпост Ханты-Мансийск ўст маньщи ос ханты латың ванэ няврамыт халт латнуг щирыл олимпиада нампа касыл варыгловес.

Ты касыл Николай Иванович Терёшкин, ханты учёный хум, наме янытлан магсыл намайлавес. Николай Иванович олмёт, ханты махум халт мирн ванэ щар овым учёныиг олыс. Олме щирыл тавты тайл яныгсат акв тайлэ товлынув.

Ты кастыл округув янытыл аквьёт пуссын хотхуйполов няврам Ханты-Мансийскүн ёхталасыт. Титтыг-уртхатым щирыл, халанылт онтолов маньщи ос онтолов ханты няврам олсыт. Ты тайл олимпиада олум хотал малтып хоталыг тормувн варыгловес. Таимагсыл ты саив каснэ няврам ёхталас.

Няврамыт касылана-ныл овымтаңкве Надежда Геннадьевна Алексеевна ёхталас. Тав округ

Дума соссаң махум Ассамблеят депутатыг олы. Касыл овымтан эллы-пайл няврамытын янытлан латың лавыс: «Касың йильпи ёхтын тайл маньщи ос ханты латнугув ватихал мотмомт мат суйтыглэг. Хотют ин мак потырты - тыи яныгпалааг олнэ махманув. Ань тыгыл ты элаль щань латың тотнэ магыс потыртан мус таве хаништаңквэри. Мот щирыл латың тайлхультын махум яныг мир халт тэлыглы, тайты сака люль. Нанти щань латнанын ульнагул хультуптэлэн, яныгпалааг олнэ махум ос ман нан нупылын номт пинэв. Ман пуссын нанан агтэв. Касың тайл латың латың ванэ няврамыт вос савмэгыт».

Маньщи ос ханты няврамыт титтыг-урт-



хатым кассыт. Маньщи няврамыт рупатаныл Маина Ефимовна Макарова, Диана Васильевна Герасимова ос Светлана Селивёрстовна Динисламова уральтым олсыт. Няврамыт саивсир нампа ат каснэ рупатал майлувёсит. Емщакв варум рупатаныл магсыл хотпан балл винкв ровыс.

Овыл рупатанылт - няврамыт ёт щань латнук потыртаңквэрыс. Няврамытн торгамтаңквэрыс, маныр урыл таве титыглаве ос маныр тавён ювле лавунквэри.

Титыт рупатанылт - няврамыт ос такви номтанэ щирыл манос хотты мань маньщи мойт

хансунквэрыс.

Хурмит заданиянылт - ос мойт ловиньтан щирыл касыл олыс. Няврамыт таве хунтлан махмытн латнанэ торгамтана щирыл мойт ловиньтаңквэрыс. Тананыл тэрвитети вос олыс, мойт латнанэ мори тэлыгтэлвёсит. Латнугтэрнэ щирыл акв юи-пайл олтуңквэрыс.

Тувыл ёмщакв хаснэ магсыл акв задание майлувес. Тот ос саивсир щирыл тэлыгтым лов предложение ёмщакв хансунквэрыс. Ты задание тан ёмщаквег төврияныл, хус баллыл пинукв вэрмувёсит.

Юи - овыйл атыт рупатаныл - маньщи латнук хансым потыр





руш латыл хансуңкв
эрьис.

Хантыньярамытхалт
Белоярский район Ка-
сум павылныл ёхта-
лам ханты пыг Денис
Ерныхов нөх-патыс.
Тав такви олнэ районёт
вारыглан касылтаквпи-
сыг касы. Тыт тав ханты
ос маньщи ньярамыт
халт щар сав, хотпан ну-

пыл сат балл вис. Пы-
грищ юи-пайл Рита Пяк
нөх-патыс. Тав хотпан
нупыл нила балл вис.
Рита Сургутский рай-
онныл ёхталас. Хурмит
хотпаг Анжела Анадеев-
ва ёмтыс. Тав атпан ну-
пыл ат балл вис.

Маньщи ньярамыт
халт овил места Хальб
район Саранпавыл

ньярам Миша Ромбанде-
ев вистэ. Тав хурмиттыг
касуңкв ёхталас. Ти-
тыт места Екатерина
Пашина вистэ. Тав Ок-
тябрьский районныл
олы. Хурмит ма Кондин-
ский районныл ёхталам
агин вуйвес. Тав наме
Лидия Рогачёва. Каснэтэ
ширыл тав атпан нупыл
нила балл вис.

Нөх-патум хурум
ньярам дипломыл ос
олн бщнэ сертифи-
кат нампа нэпакыл
муйлуптавёсит.

Овыл места вим
хотпан-атсотыр, титыт
места вим ньярам-нила
сотыра, юи-овылхурмит
места магсыл хурум
сотырал муйлуптавёсит.
Тувыл мот ньярамыт ос
пумашипа латын пиш-
мал майвёсит.

Касыланыл юи-пайл
жюриг олнэ махум ин-
саёв ёмас янытлан ла-
тын ньярамытын лав-
сит. Тананыл хунтлум
нярамыт мотантыг
ёхталаңкв ос лавхатсыт.

Хоты маныл, хоты
витыл олнэ ньярамыт,
ман тананыл пуссын
сымынъиш янытлыянуб.
Танти щань латынаныл
аквтох элаль вос ха-
ништыяныл ос totыя-
ныл. Мот махмит танти
латын потыртаңкв ос
ул вос эссамтэгит.

Александр
ВЫЮТКИН

Культураг намаим тал кастыл рүпата та овилтавес

Бат саграп нал ётпос
вайтыт хоталёт «Год куль-
туры» овилтактам тал
кастыл усит ос районыт
культура колыт щирлы
рүпитан махум Ханты-
Мансийск акван-ат-
хатыгласыт.

Тан «Сохранение
и развитие духов-
ных традиций наро-
дов Югры» нампа фор-
ум варыгласыт. Тот
200 элумхолас акван-
хонтхатыгласыт, Тю-
менский дума пайлол
депутат Геннадий Коре-
панов ёхталас.

Овилт муй махум
элы-пайл ос район
кушай, православный
ос мусульман мир яныг
кушай, округ культура
пайлол рүпитан хотпат
пашалатын лавсит. Ека-
терина Ермакова, Хан-
ты-Мансийск культура
профсоюзыт пунктотнэ
нэ, эсгин нэпакыл
муйлуптавес.

Тувыл хотал сис муй
махум янас хот колна-
кыт рүпитасыт. Тан
танки культурный про-
грамманил овилтыйт,
рүпатаныл варнэ магыс
олн нётмил урыл по-
тыртасыт. Тувыл ма-
ныр проектыт ёт тан ак-
вьёт элаль рүпитаңкве
вёрмёгйт, тай тара-
патьысит.

Юи-овилт Василий
Филипенко, Ханты-
Мансийск юс күшай, ос
районыт олнэ күшайт
культура тэлат ётаквьёт
рүпитан соглашение-
нэпак хассыт. Пуссыт
ты вармалит овилтыйт
ам ётыл янас потыр тах
хансэгум.

Тамара
МЕРОВА

Леуши пāвылт рūпитан музей

Кондинский район Леуши пāвыл ты тāл 430 тāлэ тōвлы. Пāвлың мāхум ты ялпың хотал тув порат янытлаңкве щёпитахтэгыт. Хоты порат tot мāхум олмыгтасыт, та урыл Елена Павловна Кульчицкая пēс нēпакт ловиньтас. Ос туыл «История села Леуши в документах и в воспоминаниях его жителей» нампа нēпак тāратас. Тав Леуши пāвылт школат хаништан нēг rūпиты ос школьный музейт күштаиг олы. Музей урыл tai потыртас:

- Овлёт Леуши пāвыл школат акв колнект «История боевой славы» нампа суссылтап rūпитас. Tot войнат хоңтлам мāхум хурдияныл ос пормасаныл, нēпаканыл акванатым олсыт. Яныг школа хунь ўнттувес, суссылтап тыг totвес. Тōнт мāн нāврамыт ёт элаль сāвсыр пēс пормасыт акван-атуңкве патсұв.

Хунь мāхум ты мāн олмыгтасыт, ам хосат тāгыл пүмщалахтэгум. Сāвсыр мāтт лāтың кинсéгум. Акв нēпакт хансым олсыс, Ермак мāхманэ ёт сāвсыр мирыт ёт хоңтлас. Тав хунь порславес, мāхманэ киттыг-үртхатсыт, акват тыт хультсыт, мотаныт ювленинасты. Ювлеминаманыл порат ты Леуши пāвылн хойгласыт. Тōнт мāньщит тāнки щёмьяныл ёттыт олсыт. Ты вāрмаль 1584 тāл порат олсыс.

Пēс нēпакыт кисхатым, ам Тобольск ўсн ялсум, tot архив-колт мāнки пāвлув урыл лāтың киссум. Tot ос акв пүмащ вāрмаль хоңтсум. Леуши пāвылт олнэ мāхум ясак мощща ойтсыт. Ты вāрмаль 1614-1617 тāлытт олсыс. Ам пуссын хоңтум нēпаканум районный

Думан кётсанум, депутатытловиньтасанылос постановление пирмайтасыт, ты тāл пāвлув 430 тāлэ тōвлы.

Рущ мāхум ты мāт хотал тāгыл олэгыт, күпса мāхум Леушит ос олсыт. Тāн халанылт Степан Сафонович Новосёлов щёлың ойка олсыс. Советский власть ёхтум порат такви мисанэ, луванэ колхозн мисанэ, такви tot rūпитаңкве патыс. Тав олум колёт пульница вāрвес. Музей акв пēс хури олы, tot тыт пульница 1960 тāл порат послувес.

Ос пупкол хунь тыт ўнттувес, ты вāрмаль урыл ос нēпакыт киссум. Музей пёрна олы, советский власть ёхтум порат церковь-колыт хоң-лосталанкве, сāкватанкве патвёсит, тōнт ты пёрна Иван Кравченко мāн пыгрищиг ёл-паттыстэ. Ань музеют ты пёрна суссылтылұв.

«Югра» нампа энциклопедият ам тайловиньтасум, Леуши пāвылт пупкол 1888 тāл порат ўнттувес, ам ос Тобольск ўст архивыт кисхатым мот лāтың хоңтсум. Тōнт йиль-пи пупкол ўнттувес, ты элзы-пāлт rūпитам пупкол найин ёсвес. Мот



нēпакыт ос хānsым олы, 1712 тāлт pup ойка Фёдор Лещинский Сатыги пāвылн мāньщит палт ялыс ос тыг ёхталас, тōнт тыт Сатыгин кāнащ щёмъятэ ос рүтәнэ ёт олсыс. Тыт pup ойка тāнаныл ос рущ Тöрум нупыл пойкщуңкве кāшитласанэ.

Музеют советский власть пора урыл ос сāв нēпакыт, хурит, пēс пормасыт акванатым олэгыт. Тыт 1941-1942 тāлытт тāратым «Сталинская трибуна» нампа газета, сāвсыр докладной-нēпакыт, польщ totne нēпакыт ловиньтанаңкве рöбvi. Ты нēпакыт мāн акв пēс колыт хоңтсанұv. Мāн палтутв акв нē rūпитаңкве ёхтыс, тав пēс колт олмыгтас. Акв порат куре хoт-саквалас, посым юв хартуңкве патвес, хум хoттат колалан тур сунсуңкве нoх-хāхсыт, tot тасаивит нēпакхoнтсyt. Пēс газеттат, нēпакыт пуссын музейн totсаныл.

Акв докладной-нēпактхансым олсыс, мис поснэ нē сāв rūpitame

мāгсыл щаквитыл at майвес. Акв ойка мисэ ағмыл ёмтыс, Ямки пāвылныл ўйхул пусмалттан лёккар вōвыс. Тэн аквъёт хұрум хотал вина айсýg, мисэн at пусмалтасыг. Туылмис алыстэн ос нēвыйль элаль тыналастэн. Справка вāрсыг, әрттам мис ағм at оньщас. Тамле нēпак мāн музей ты оньщёв.

Афганистан, Чечнят хоңтлам пыганув урыл ос суссылтап щёпитасұv. Пāвылныл 24 пыгыт хоңтлуңкве ялсыт. Тāн халанылт акв пыг юв at ёхтыс. Акв пыг «Орден мужества» нампа мāтылын тагатан пос оньщи, тав Чечня мāт хоңтlyм тамле мёталил майвес.

Музеют мāньщи маснут ос мот сāвсыр пормас мощша оньщёv. Сāвсыр мирыт пēс йис тāгыл тыг ёхталаңкве патсыт. Мāньциянуv пуссын тāн халанылт тэлыгласыт. Тāнки пēс йис вāрмаляныл ос щāн лāтjanыл хотерувласаныл.

Людмила
ТЕТКИНА

Тав стиханэ аңы ты мус ловиньтавет

Ханты-Мансийск ўст окружной библиотека-колт са̄в мир акван-атхатыглас. Тот мāхум Владимир Волдин кāстысаныл. Тав ханты ос руц лāтныл стихыт хансыс. Мāхум тав хансыглам стиханэ ловиньтасыт, ёргыг ёргысаныл ос тав урётыл потыртасыт.

Ювле хультум тāлт Ас-угорский мāньлат мāхум организация ос В. Волдин намыл на-маим ханты культура центр «И наших душ, и наших рук я славлю единение...» нампа про-ект аквъёт хассыг. Ос ювле хультум тāл вāт сāграпнал ётпост про-ектаныл мāгыс грант-олныл майвёсит. Аңы тāн мāхум акван-атыглэгит, тāнанылын Владимир Волдин хансум стиханэ ос вāрум рүпаратэ урыл потыртэгит.

Ўст ёлнэ мāньщит, хантыт ос мōт мирыт, сосса̄н мāхум Ассамбле-ят рүпитан депутатыт, Общественный палатат рүпитан мāхум, «Союз писателей Югры» организация пालыл хотпат библиотека-колн ёхта-ласыт.

Мāхум В. Волдин урыл са̄в ёмас лāтын лāвсит. Любовь Чисто-ва, Общественный палатат күщаиг рүпитан ёква, тай лāвыс: «Вла-димир Семёнович са̄в тāл ювле хультум порат ётимыгёмтыс. Олмепо-рат тав хансум стиханэ мāгсыл мирн янытла-вес. Тав са̄в тāл ат ёлыс, ос такем ёмас стихыт хансынкве ёлымас. Ам нёпаканэ ловиньтасан-ум. Тав ёкватэ Мария Кузьминична Волди-на урыл хансум стиха-нэ ёнум сака мүстисыт. Экватэ такем ёруптастэ, янытластэ. Тыи мāгсыл



такем сымынг стихыт тэлсит».

Альфия Абдрашитова «У озера» ос «Радио» нампа стихаге ёргыг ёргысаге. Еремей Ай-пин, округ Дума депу-тат, поэт ёт вайхатас ос тав урётыл потыртас. Тав лāвыс: «Ам 1971 тāлт педагогическое училище ёастасум. Ос сүкүр ётпост Москва ўсн-литературный инсти-тут хаништахтуңкве минуңкв щёпитахтасум. Ханты-Мансийск ўст хаништахтамум порат Владимир Волдин палт хансум потранум радион ловиньтакве ялан-тасум. Хунь юи-ёбыл щёс вайшнатахтасмэн, тав такви стиханэ ло-виньтасанэ. Манхурип номт ёнъши ос манху-рип рүпата вāрункве таңхи, та урыл са̄в по-тыртас. Тувыл ам Москва ўсн минасум, кит ётпос ювле хультус, тав ётимыг ёмтыс.

Владимир Семёнович сака ёмас хотпаг ёлыс, ос такви стихыт хансынкве ёлымас. Ам нёпаканэ ловиньтасан-ум. Тав ёкватэ Мария Кузьминична Волди-на урыл хансум стиха-нэ ёнум сака мүстисыт. Экватэ такем ёруптастэ, янытластэ. Тыи мāгсыл

нёмхуньт лиёль лāтныл ат потыртас, нёмхуньт ат лāвтыглас. Кāсын ёлумхобас торгамтаңкве таңхыстэ. Тав мир ёруптастэ, кāсын хотал щагтым ўрыстэ. Тав там-ле сымынг, ёмас хотпаг ёлыс».

Ханты-Мансийский район Кышик павылныл Альбина Дмитриевна Хорова, няврам ханищтам ёква, Зина Долев-ская, школат ханиш-тахтын ёги, поэт ханты лāтныл хансум стиханэ ловиньтасыг.

Мария Кузьминична Волдина юйкатэ урыл ос лāтын лāвыс: «Мён юйкаментыл туп хүрум тāл аквъёт ёлсумэн. Тав ёнум хүрум нявраманум ёт нёг то-тыстэ. Ам нявраманум сака ёруптасанэ, такви нявраманэ хольт ян-малтасанэ. Ос хунь Та-нечка ёгимён самын патыс, такем щагтыс. Такви няврам хольт пүмшалахтас, ёгитэ лāглаге нупыл

сунсыглым такем му-виньтас. Акв порат тавён лāвсум, Таня ёт юн вос ёлы. Тав юн ўнлуңкве ат вёритас, ёгитэ радио рүпатаан тотыстэ. Юв ёх-тысум, юн ётимыг, кис-маясагум. Рүпатаан ми-насум, тув щалтсум, мāн ёгитэ пасан тар-мыл пиньстэ, ос тав ётэ рүпитаан мāхумн суссыл-тытэ. Тув мус щагтым ёлыс, ты урыл мāхманэн потыртас, тамле ёмас хотпаг ёлыс». Ты юи-пালт Мария Кузьми-нична юйкатэ урыл так-ви хансум ёргыстэ.

Аквта хоталт мүй мāхум пуссын иску-ства центрын вöввёсит. Та колт Мария Кузьми-нична апьгиришанэ ос мāньлат мāхмыйт ёт «Так Молупси» - «Сказ о Зем-ле Югорской» нампа спектакль суссылтасыт. Ты спектакль Владимир Волдин хансум поэматэ щирыйл вāрсаныл.

Людмила
ТАСМАНОВА

Мāхум пусмалтам ̄квас

Нина Петровна Камаева ёт ам Хāльуст хöнтхатыгласум. Ты ̄ква Тёк пäвылт налыман арыгкем тाल мāхум пусмалтым рüpitas. Пенсиян патхатаме юи-пäлт тав Хāльусн вäнтлас.

Атятэ Пётр Филиппович Филиппов саранхум олыс, рыбкоопыт председателиг рüpitas. Акв порат Тобольск ўсн рüpата щирол кётвес, тот тав ̄кватэ ёт акванхöнтхатсыг. Тувыл яныг уст олум аги Хāльусн олуңкве тотыстэ. Пётр Филиппович ос Елена Павловна хöрум нявшрам янмалтасыг.

Нина Петровна лäвьис: «Ам акв каңк ос эш башсум. Каңкум война порат хöнтлаңкве вуйвес. Яныг хöнт оигпаме юи-пäлт юв ёхтыс. Хöнтлым сакватавес, хоса ат олыс, атимыг ёмтыс. Ман война порат яныгмам нявшрамыт саб хунь вাষинтасуб ос савалым, тэтэл яныгмасуб. Омагув-атягув саб рüpitasыг, мэн Тамара эшум ёт акваг юн мэнккемэн олсумэн. Омав пульницат сани-

таркаг рüpitas. Атятэ бöвлэлт салы ѫрим ялас, тувыл рыбкоопын рüpitaңкве патхатас. Маниг олмум порат акваг омам палт пульнилан ялантаңкве эрупташум, мань тагыл махум пусмалтаңкве тахсум. Тыи мäгсыл

школа ёстламум юипäлт Ханты-Мансийск ўсн медицинский уничищан фельдшерыг хаништахтуңкве минасум. Училище ёстламум, Октябрьский пäвылт рüpitaңкве кётвëсум. Тот ойкам Василий Иванович Камаев ёт акванминасамэн, тав трактористыг рüpitas. Тонт колхозыт олсит, тав акваг акв пäвылныл, мот пäвылн рüpitaңкве кётыглaves. Тох мэн



Тёк пäвылн олуңкве вäнтласмэн.

Октябрьский пäвылт рüpитымам сäвсир мань пäвылквётын кётыглavesum, тот Ас маньшилт олсит. Тох яласымам, махум пусмалтым, маньши латыл потыртаңкве патсум. Хунь Тёк пäвылн ёхтысум ос ханты латыл потыртаңкве ханьшувласум. Пäвлың махманув саб хул тэсит. Саб элумхолас майтаныл агмыңыг олсит, та порат саб хотпа ос хöпсы агм ѡшсит. Тананыл пуссын Хा�льусн пусмалтахтуңкве кётыгласанув. Пäвылт ўлш-пуңк пусмалтан лёккар атим олыс, пунканыл ос ам пусмалтасанум».

Нина Петровна Камаева ойкатэнүүл кит нявшрам янмалтасыг. Ань яныг ̄ква 16 апгрищ башчи, тан пуссын Хा�льуст олэгит. Нина Петровна тал котиль этпост намхöталэ олыс. Ам ты яныг ̄ква намхöталэкастылянытлылум ос саб сымың латыл кётылум. Пус кат, пус лагыл.

Людмила ТЕТКИНА

Ханты ̄йка хуриянэ суссылтавет

Ханты-Мансийск ўст Геннадий Райшев, кätыл хурит ханты ̄йка, ос акв суссылтапе рüpити. Тав 1960-1970 талытт послум хуриянэ тот суссылтавет.

Тананыл сунсыгланкве саб мир ёхталас. Еремей Айпин, соссаң махум Ассамблея күштэй хум, Геннадий Степанович ёт хосаттагыл вайхаты. Еремей Данилович лäвьис: «Та талт ман округув 83 талэ тöвлис. округув мäгсыл саб рüpата варнэ махум ман яныгласанув. Г. Райшев соссаң махум культура нöх-вöрмалтган мäгсыл ос саб ёр пинис. Тав хуриянэ нупыл сун-

сым, нётнэ мä-витув ман касалылув».

Ты суссылтап Наталья Фёдорова, искусствоведнэ, щёпитастэ. 1960-70 талыт порат послум хуриянэ хумус тан акванатсаныл ос суссылтапи варсаныл, та урыл потыртас. Тав лäвьис, тöва хуриянэ Карпинск ўсныл тыг төтвëсит, ўсувтнэмхуньт ат суссылтавëсит. Тöвөт саб тал акв мäт хум, щар лöлиг ёмтсит. Тананыл



мусхалыг щёпитаңкве саб хотал эрмëглэс.

Ты элли-пäлт «Графика Райшева» нампа выставкатэ суссылтавес. Та тал ̄йка 80 талэ тöвлис, тыкастылтавётэ рüpитан

хотпат сабсир суссылтавыт ань щёпитэгит.

Л. СПИРЯКОВА
хансум потре
маньши латыл
Л. ТЕТКИНА хансыстэ

Марий мāхум олупсаныл өвилтый

Валерьян Петров Марий Эл мāт Морко районный ёст олы. Тав ань пенсиян патхатым олы, ос ты өлү-пालт «Морко мланде» районный газетат күщаиг рүпитас. Молты туи ойка финно-угорский газетатт рүпитан хотпат хурит послункв хаништапн акван-атыгласанэ. Ам ос тув ялсум, тот хаништахтамув ко- ныпал мāн марий мāхум олупсаныл өвилтый ос мөш пүмщалахтасүв.

Акв хоталт Валерьян Васильевич мāнав такви рүпитам колэн ос район мирколиң тотыгластэ. «Морко мланде» колёт мāн тав ётэ рүпитан мāхум ёт вাংинтахтасүв. Рущирыл тав «Марийская земля» толмащлаве, редакцият рүпитан хотпат тамле газета рущ латынъыл ос таратэгыт. Ань ты газетаг Моркинский район хүрүм сётира арыгкем хотпатн ловиньтавёг. Тэн акв саңсыз акв щёс тारатавёг. Касың журналист газетан рущ манос марий латынъыл ляххалыт ос потрыт хансы.

Журналистият мāнъыл мāн ос саң ялантэгыт, марий мир олупса өвилтый потрыт кинсэгыт. Тувыл район күщаиныл рүпатааныл урыл саң ляххал хансэгыт. Марийцыт тāнки щань латынъыл хансым газета ловиньтаңкве сака таңхэгыт, тай мāгыс газета сака урёгыт.

Мāн мирколиң ос ялсүв, тот Моркинский район күщай Сергей Харитонович Григорьев ёт вайхатасүв. Тав мāнавн тāнки олупсаныл урыл тай потыртас: «Мāн районувн Морки ўс ос онтолов мāнъыл пāвлыт ловиньтахтэгыт. Тыт 30 сётира ниласат саңит



элумхолас олы, тāн халанылт 82%-тыи марий мāхум, 8% - рущ ос аквта саңит хатань мāхум олэгыт. Марийцыт тāнки пес иис агтаныл (рущирыл язычество) элаль тотыяныл, тобват рущит хольт ос пёрна пинэгыт, хатанит мусульман агтыл олэгыт.

Морко ўсувт матахмат хотпат хосат олмыгтасыт, тāн буддизм агт тыг тотсыт. Ты хотпат тāнки мāгсыланыл ўсувт мāнъын кан щёпитаңкве вөвсит, мāн касашасүв. Ань мāн мāхманув ос тув ёхталэгыт, нас пүмщалахтэгыт, сунсыглахтэгыт. Тāнанылн tot мүсты, лаевгыт, систам, посын мā.

Мāхманув ян- гыш ўхул янмал-



тым, саңсыр щуртнит, нянь пумыт янмалтым олэгыт. Молты тালт сака рёгыңыг ёмталас, саң тালың йивыт хоттосункве патсыт. Мāн ань 300 гектар мā тармыл йивыт янмалтаңкве сам пинсүв, макев саң хорамың йивыл элаль вос яныгмаве.

Пāвлың мāхманув ўхул янмалтым, бор йивыт яктым ос пāрт сылнэ мāт рүпитэгыт. Тобат компрессорный станцият, кирпаш варнэ колт ос сиресыр нормасыт варнэ колт рүпитэгыт. Ляпа ўсныл щёлың хотпат тыт пес таңыл рүпитан предприятият ёвтыяныл ос тувыл мот рүпатаң колыг щёптияныл. Таи ёмас, мāн соссаң мāхманув тув рүпитаңкве вивет. Щицкүрек янмалтан кол ос ўнтысүв, ты хосыт мāнки мүни, нёвыль ѿнщёв.

Мāнълат колтаглытн ос саң няврам Ѻшнэ щёмьятын саңсыр нётмил варёв. Юи-овыл талувт саңнув няврам самын патыс. Тыт ань 416 колтагыл яныг щёмьяг ловиньтахтэгыт, тāнанылн олнэ кол ўнтын мāгыс мā-ломтыл мисанув. Молал рүпата ат хонтиманыл мāгыс саң марицат мот мāн

олуңкве миныглasyт. Тувыл саң мāнълат агитпүгүт юристыг, бухгалтерыг хаништахтэгыт ос тутыт рүпата ат хонтэгыт, сисы ос та минэгыт. Ам тай лауңкве таңхёгум, тāн тāнки самын патум мāнаныл ат ёрувляныл, юв ёхталэгыт. Тāн аквтох пес иис ялпың хоталыт янытлэгыт макев тыт сака ёмас».

Ты өлү-пāл хоталт мāн акв ялпың мāн ялмuv порат Уильем пāвлыт лёңхүт марицат ёт хонтхатыгласүв. Тыи Татьяна Тихонова агиягепүгаге ос ѿнше ёт ляльт ѡмсыт. Мāн тāн ётаныл мөш потыртасүв. Татьяна хунт Казаньт няврам пусмалтан лёккарыг хаништахтас ос тувыл ѿйкатэнтыл Луиман рүпата киснэ мāгыс Дудинка ўсн минасиг. Тав ань «скорый помощь» лёккарыг рүпитети. Пыге тэн ётэн нила тал tot олыс, ос акв тыг элаль хаништахтункве юв ёхтыс. Ань Петра пес ялпың хотал янытлан кастыл (тāн щираныл - Сюрем хотал) рүт мāхманыл уральтан мāгыс тāн отпускан ёхтысит.

Таширыл ты марицат ѿлэгыт.

Тамара
МЕРОВА

ЛОВИНЬТЫМ – ҮШЛАХТЭН

Пусмалтахтан ос үщлахтан кол

Майн округгүйт Нефтеюганск ёс ля-
пат «Юган» нампа санаторий олы.
Тот махум янгэ-мэнэ пусмалтахтэгыт ос
үщлахтэгыт. Тоба хотпа пульницианыл
леккарён тув кётаве, тоба ос такви путёв-
ка нэпак ёвты (тынэ нальман нупыл ат
сöтыра савиттем солкёви). Касың хотпа тот
нёлоловхуйплов хотал олы, олнэ колнакыл
миве, савсыр щирыйл пусмалтаве, тыттаве.

Бат саграпнал ётпост ам tot олсум, пульница палыл леккарумн тув кётыглавесум. Ювле хультум тал ретың юсвой ётпосёт ты санаторий бат талэ тоблум. Кущаиг Виталий Иванович Чехута тав олы. Хум tot онтоловхуйплов тал рүпитеты, «Одличник здравоохранения РФ» намыл майвес. Виталий Иванович тув патхатаме юи-палт санаторий сака ёмащакв рүпитаңкве патыс. Бат тал сис tot 98 сöтыра 532 хотпа пусмалтахтас (тэн халанылт: 22 сöтыра 982 хотпа – няврамыт ос маньлат махум, 4 сöтыра 571 хотпа – агмың-мосың махум, 1 сöтыра 530 хотпа – яныг хонт порат хонтлум махум пусмалтахтасыт ос үщлахтасыт).

Тот сат яныг леккарят (терапевт) рүпитетэгыт, акв леккар экват пусмалты, акв леккар ос ўлш-пуңк пус-

малты, сатмайльеккарят массаж варёгыт, онтолловхуйплов мань леккарят физиотерапият рүпитетэгыт, атпан нупыл ат хотпа тэнут пайтнэ колт рүпитетэгыт, сав хотпа колкан ловтэгыт манос кол ўрёгыт.

Овлёт ты санаторий акв накпа йив корпус ос тэнут пайтнэ магыс мань колнак оньщас. Тал сис 1 сöтыра 500 хотпа туп пусмалтахтуңкве вёрмис. Ань тав ат корпус оньщи (махум tot олэгыт-хүлэгыт), кит тэнэколнак, поликлиника, водолечебница, административный корпус, спортивный комплекс. Мань няврамыт магыс ёнгын колнак олы. Санаторият ань акторыг 260 хотпа пусмалтахтуңкве ос үщлахтуңкве вёрми. Тал сис 5 сöтыра арыг хотпа тув яланталы.

Махум савсыр ваннатыл варает (яныг хуран пусмалтан вит



сосаве, хотпа тот та хуйгалалы), туыл массажыл вараве (алписове мощ таңрацлаве), шанька нянь хурип исум утыл агмың мэтэ пинаве, лап-лэпаве (хотпа тох щёс охса үщлахты). Тот акв тамле пумыш пусмалтан вармаль олы – иглоукалывание. Хотпа пусмалтан магыс юнтуптыл түштаве, юнтупанэ ёт хусахтем күм хуйгалалы. Махум ингаляциял варает (тэрпил лылтэгыт), пусмалтан щайл айтавет, физкультура варёгыт ос мот савсыр щирыйл пусмалтавет.

Нэпак ловиньтансан колнак рүпитеты. Тот савсыр ёмас нэпакыт, журнализт ман газетат пуссын блэгыт. Пусмалтахтан юи-палт махум мощ кон ёмыгтаңкве вёрмегыт, ёсал ман сун-

совыл тахсуңкве роби. Ты санаторий тарыг йивың мэт ўнттувес, ворың мэт, ляпат воссыг нэмэтир кол ётим. Туп үщлахтан магсыл акв база олы, махум тув Нефтеюганск ёсныл ёхталэгыт, ёсалтас-сэгыт. Школаныл няврамыттүв тогтавет, манос щемьяң махум ёхтэгыт, тот маттэм та тахсэгыт, ёмас, систам лылы ёпыл лылтэгыт. Няврамытын тай атхунь пумыш. Суныл тахсынэнныл по-рат, ос сунсовищааныл похан-түштүгпияныл, сип ёлы-палн пап паттанаыл та тахамлэгыт. Щагтакым, мовиньтансан тогтаповаралэгыт, пальтасовищааныл туйтыл лап-перыгтыяныл.

Ятил маньчи махум, хотют касащи те, тув ялэн, мощ үщлахтэн, пусмалтахтэн. Пусмалтахтан леккаранын китыглэн, эрын путёвкал мивен. Нанти тув звонитаңкве ос вёрмегын, ты «Юган» санатория тав телефон: 8 (3463) 23-88-96. Матыр китыглактран латың оньщегын те, тув звонитэн, китыглактэн. Санаторият ёмас, сымың махум рүпитетэгыт. Пуссын пустагыл олэн, пускат, пус лагыл!



Светлана
ХОЗУМОВА

ЛОВИНЬТЫМ – ЎЩЛАХТЭН

«Монти Танья» ханты мойт

Аньмунт Ханты-Мансийскат обско-
аугорский махум «Хотал» нампа театр
оц акв Йильпи ёнгиланыл суссылтасаныл. Ты
«Монти Танья» намаим спектакль, тав Ти-
мур Салихов маньлат режиссёрын варвес.

Танья - тыи сургут-
ский ёрт олнэ ханты
махумтан Хот-Отыра-
ныл. Ань махумн сус-
сылтам хонтлам вар-
маль XIV нотт по-
рат олыглам. Ты
йис вармалит теа-
тртыт рүпитан хотпат
таве ос мойт щирол
щёпитасаныл.

Тувыл тамле
пильщмаң вармалит
махумн хотмус сус-
сылтаңкве эрыс. Тимур
Салихов ты спектакле
това накыт пёс тұлыг-
лап холт варсанэ. Тот
артисттан танки ёнгын
энйл коныпал сасвиль-
тхопил тұлыглахтэгыт.

Акв хонтлан вармаль
аканит ёт щёпитасаныл
(руш щирол ке лавун-
кве - тыи кукольный
театр). Мотынтыг ис-
хорыт суссылтам по-
тыртасыт. Сав ёрнэ
ләтнүл Т.А. Молдано-
ван ос Е.А. Нёмысован
хұлтыгловасыт.

Тувыл спектаклит
ёнгын хотпат сургут-
ский ханты ләтнүл
ёмшаквөг потыртаң-
кве Наталья Ачимован
хаништавесыт. Улья-
на Шульгина тананылн
эрғыт хансыс.

Анна-Ксения Виш-
невская акв пильщмаң
нак урыл сас вильтың
ут нётмилэ кастыл
потыртаңкве лавыс.
Сас вильтың ут хартыг-
лахтым, оща турсуил
пильщмаң нак урыл
потыртас. Тох тарвит
пишил сака пилнәг
ат сусхатэгыт, соссаң
махумн тан ёрнэг тор-
гамтавет.

Павел Мизёв ху-

дожниканыл ос сав
рүпитас, тав сценан
акван-блтым йивб-
лыт щёпитаңкве лавыс,
тан нумыл квалгыл
нэгсалавесыт. Эрнэ то-
рыг тан палиң бор хо-
сыйт ёмыгтан маг
варапавет манос ёрн-
колыг тұщыгловас.

Евгений Литвин-
чук, "Хотал" нампа те-
атр күшай, лавыс: "Ты
спектаклюв ман 12
тәл яныт няврамытн
суссылтаңкве ос
щёпитаслуб. Таимагыс
това пильщмаң утыт
ошхуль варнэ щирол
варсануб.

Та щирол ханты ос
маньщи махум танки
ёмшаквөг тұлыглах-
туңкве хасэгыт. Няв-
рамытын соссаң махум
пёс накын варнекве
эрғыт, пёс хот-
Отыраныл тәланыл ос
вос вагыт.

Хуньты пёс мойт
Александр Иванович
Силин, ханты нявра-
мыт хаништан хотпан,
непакн хасвес. Молал
тав потырталыс: «Ам
ань «Монти Танья» по-
тыр ловинтальнем сис
атпан талн ювле хуль-
тум порам кастылум.

Тувыл мұтраң
блупсан хаништам
ханты бйкат пуссын
номылматыглыяным.
Тыи ханты ләтнүл пёс
мойт мойтыглам Семён
Фёдорович Покачев,
анумн потырт руш
ләтнүн толмашлан хум
Михаил Иванович По-
качев.

Ос Угут павылт «вы-
гыр ёрнколт» рүпитам
күшай Ефим Яковле-

вич Каюков анумн хан-
ты йис накыт овилттыт
сав потырталыс, ма-
тыр-ати хұлтыгловас.

Ань пуссын ты юр-
танум хосат атимыг
емтсыйт. Туп ты «Монти
Танья» йис потыр щи-
рыл тан мот мирн вос
ос номавет, маньлат
агитн-пигытн ос ап-
гыт вос вавет».

Ты мойт тох по-
тыртавес. Сартын
кит юртыңыш олнэ
колтаглыг суссыл-
тавесыг.

Акв колтаглыт
«Салы» намаим рүт
махум, мот колтаглыт
«Юсвой» намаим рүт
махум олсыйт. «Юс-
вой» рүт махум сака ёр,
таксар махмыг ловин-
тахтасыт.

Ты махум акв пойхат
олсыйт, хул алыштым ос
вобраим олсыйг-хулсыйг,
төвнат тенки халәнт
муйлункве хойгловасыт.

Акв ёс Норка-ики
«Салы» рүт махум яныг-
пала бйка Нэви-ку-
рек «Юсвой» рүт махум
яныгпала бйка палт
муйлункве хояс. Тэн
унлысыг, потыртасыг.

Акматэрт муй бйка
Нэви-курек нётнэ
агитэ касаластэ, таве
нэг виңкве номыл-
матас. Тувыл, вайм,
маньлат нэ матум хот-
пан нэг хунь виве.
Таимагыс кит яныг-
пала бйкаг халәнт
халмалтахтасыг.

Та сис тан мананылт
пильщмаң пора ёх-
тыс. Мот маныл хаштәл
махум тан ётаныл
хонтлуңкве ёхтыгловасыт.
Тан нэмхотыют ат
салитасыт, янге-мане
пуссын порслысанылос
танки күшайлахтуңкве
патсыт.

Тонт тұлмах Нор-
ка-ики таквинатэ ос

рут махманэ лылыя-
ныл нэгылтан магыс
хаشتәлутын нётункве
лавхатас. Остувыл ворт
түйтглактам «Юсвой»
рут махум порсланжке
аквъёт та минастыт.

Тан Нэви-курек
таксар махум ёткотильт
хонтсаныл ос люль
варнэ магыс илттыг
ёхтыгловасыт. Нэви-ку-
рек мань пыгён сисы
оюнкве кашилластэ.

Пыгён тав лавыс, так-
ви юсвой рүтэ ёлаль вос
тотытэ, махманэ ос мә-
тэ тақищ, вуяントым вос
оньшиятэ, юсвой мах-
ум аквтох сиң намыл
ёлаль вос блсыт.

Ань ты пёс мойт щи-
рыл пуссын тох ёлаль
та ёмтыс. Танья - тыи
Нэви курек апыг. Нэви
курек мань пыгёне ворт
түйтглактам порат Ва-
сек юртэ Айни йигрище
ёт аквон-хонтхатасыг.

Тэн рүтанэн пус-
сын порславесыт,
нэмхотыют ат хультыс.
Тувыл мот сыйтам ман
блункве та минастыг.

Тох Танья пыг самын
патьыс. Ань тав ты мәтэ
ёлаль ўргаластэ, тавеніл
пуссын пилсыт. Такви
рут наме, соль, сиңыг
варыстэ.

Тав урёт ань тыи мус
махум потыртэгыт,
нан Танья турсуе
хұнтамлаңкве тах-
маегын ке, туи порат
«Орловский борка»
лавнэ ман минен.

Тот яныг ўрн нөх-
хәңхән, тувыл палил
мә хонтлән, ёмшакв
хұнтлән. Тонт нан ху-
мус Танья, Юсвой рүт
махум Хот-Отырсыме
путги, хұнтамлыбын.
Тав сыме щар мойт щи-
рыл акваг лылың.

Тамара
МЕРОВА

СОССАҢ МИР ӨЛУПСА

Кондинский район 90 тāлэ тōвlyс

Ты район 1923 тāлныг таквс әтпос 12 хоталәт варвес. Төнт тав Тобольский округ Уральский область нупыл ловинъяхас. Районный центрыг Нахрачи пәвыл олыс, ётыл 1961 тāлт Кондинский пәвлыг на-маявс.

1924 тāл ретын юсвой әтпос 1-2 хоталыгт депутатыг периим хотпат овыл съезданыл олыс. Та пәсныл 90 тāл ювле та хультыс. 1930 тāлт Кондинский район Остяко-Вогульский национальный округ нупыл хасвес.

Ань Кондинский район 27 янаг ос мāнъ патает.

Вылквет оләгыт. Районный центрыг 1994 тāлныл Междуреческий пәвыл варвес. Та мәт 34 сôтыра арыгкем элумхолас болы, танхала-нылт 5 сôтыра арыгкем - соссаң мâхум. Та район Анна Митрофановна Конькова, Матрёна Панкратьевна Вахрушева, Андрей Семёнович Тарханов, мирн вân маньшиит, самын патсыт.

Ань район 90 тāлэ тóвlyн кастыл тāл сыс сâвсыр ялпын хоталыт, суссылтапыт, каснэ вармалит вâрыгланжке патает.

Людмила ТАСМАНОВА



Болчары пәвыл



Леуш пәвыл



Юмас пәвыл



Шугур пәвыл

Т.Мерота варумхури

Ягодный пәвел



Д.Теткина варумхури

Луима сэрипос
(Северная заря)
№3 (1069), 7.02.2014

Соучредители
Дума, Правительство
Ханты-Мансийского
автономного округа – Югры

Издатель
Департамент общественных
связей Ханты-Мансийского
автономного округа – Югры

Редакция

Главный редактор –
Решетникова Р.Г.
Телефон (3467)33-36-82

Заместитель главного
редактора – **Кондина Г.Р.**
Телефон (3467)33-22-72

Ответственный секретарь –
Узель В.В.
Телефон (3467)33-23-09

Адрес редакции и издателя:

628011, г.Ханты-Мансийск,
ул.Комсомольская, 31
тел./факс (3467)33-17-52

E-mail: luima@ugracom.ru
Газета размещена на сайте
kmns.admhmao.ru

Отпечатано:

ОАО «Издательский дом
«Новости Югры» г. Ханты-
Мансийск», ул. Мира, 46.

Подписано в печать:

по графику 7.02.2014 г.
в 15.00.; фактически
7.02.2014 г. в 15.00.

Индексы 04399, 54399

Тираж 1750 экз.

Заказ 1381

Цена свободная
Мнение авторов
публикаций не
обязательно отражает
точку зрения редакции.

Газета зарегистрирована
Управлением Федеральной
службы по надзору в сфере
связи, информационных
технологий и массовых
коммуникаций по Тюменской
области, ХМАО-Югре и
ЯНАО.

Свидетельство о регистрации
ПИ №ТУ
72-00795 от 23 января 2013г.